



MALTA

**QORTI ĊIVILI
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMĦALLEF
JOSEPH R. MICALLEF**

Seduta tat-3 ta' April, 2003

Sylvia ROSSO

vs

Etienne GALEA

Il-Qorti:

Rat l-Att taċ-Ċitazzjoni mressaq fis-6 ta' Ġunju, 2000, li bih l-attriċi ippremettietL:

Illi fid-29 ta' Novembru, 1998 l-attriċi kienet involuta f'incident stradali li seħħ fi Triq Sant'Antnin kantuniera ma' Triqi l-Buttar, Marsascala, meta hija sfat imtajra mnn vettura bn-numru ta' registrazzjoni KAV-208 misjuqa mill-konvenut;

Illi l-attriċi soffriet diversi danni konsegwenza ta' dan l-incident;

Illi l-incident in kwistjoni seħħ unikament tort tal-konvenut minħabba traskuraġni, negligenza, imperizja u nuqqas ta' tħaris tar-regolamenti tat-traffiku da parti tal-istess konvenut;

Illi minkejja li l-konvent ġie interpellat biex jersaq għal-likwidazzjoni u l-ħlas tad-danni kollha sofferti mill-attriċi anke permezz ta' ittra interpellatorja datata 24 ta' Mejju, 2000 (li kopja tagħha qed tiġi hawn annessa u mmarkata bħala Dok. "A") iżda l-konvenut baqa' inadempjenti u għalhekk kellha ssir din il-kawża;

Għalhekk l-attriċi talbet lil din l-Onorabbli Qorti għaliex m'għandhiex:

1. Tiddikjara illi l-incident stradali li seħħ fid-29 ta' Novembru, 1998 fi Triq Sant'Antnin kantuniera ma' Triq il-Buttar, Marsascale, meta l-attriċi sfat imtajra minn vettura bin-numru ta' reġistrazzjoni KAV-208 misjuqa mill-konvenut ġara unikament tort tal-konvenut minħabba traskuraġni, negligenza, imperizja u nuqqas ta' tħaris tar-regolamenti tat-traffiku da parti tal-istess konvenut;
2. Tiddikjara illi l-attriċi soffriet danni konsegwenza tal-imsemmi incident '*de quo*';
3. Tillikwida d-danni kollha sofferti mill-attriċi, okkorrendo bl-opera ta' perit nominandi; u
4. Tikkundanna lill-konvenut biex iħallas lill-attriċi dawk id-danni kif likwidati;

Bl-ispejjeż kollha u bl-imgħax legali kontra l-konvenut minn issa ngunt għas-subizzjoni;

Rat id-Dikjarazzjoni maħlufa u n-Nota tax-Xieħda tal-attriċi, flimkien mad-dokument mehmuż magħha;

Kopja Informali ta' Sentenza

Rat illi l-imħarrek, notifikat kif imiss fit-13 ta' Marzu, 2001¹, b'kopja tal-Att taċ-Ċitazzjoni u bl-Avviż tas-Smigh, naqas li jressaq Nota tal-Eċċezzjonijiet fiż-żmien mogħti lilu mil-ligi, u lanqas qatt deher jew imqar kien rappreżentat kull meta ssejñet il-kawża, u b'hekk baqa' kontumaċi;

Semgħet ix-xhieda tal-attriċi, magħduda magħha dik imressqa minnha bil-meżż tal-affidavit, u kif ukoll il-provi dokumentali biex twettaq it-talbiet tagħha;

Rat in-Nota ta' Sottomissjonijiet imressqa mill-attriċi fil-25 t'April, 2002²;

Rat l-atti kollha tal-kawża;

Semgħet it-trattazzjoni tal-avukat tal-attriċi;

Rat id-Degriet tagħha tas-16 t'April, 2002, tas-27 ta' Ġunju, 2002, tat-28 ta' Novembru, 2002, u tas-27 ta' Frar, 2003, li bihom ħalliet il-kawża għas-sentenza;

Ikkunsidrat:

Illi din hija azzjoni għad-danni mgarrbin f'incident tat-triq li ħalla lill-attriċi bi ġrieħi permanenti. L-attriċi ntlaqtet minn karozza misjuqa mill-imħarrek hija u taqsam it-triq, f'Wied il-Għajn, u ttajret minnu. Bis-saħħa tad-daqqa li qalgħet ġarrbet ġrieħi li minħabba fihom kellha tittiehed l-isptar u, minkejja l-operazzjoni li saritilha, għadha tbatì minn debilita' parzjali permanenti. Qegħda tfittex lill-imħarrek biex jiġi dikjarat ħati tal-aċċident u wkoll biex iħallasha d-danni tal-ispejjeż li nefqet u tad-debilita' mgarrba;

Illi, kif ingħad, l-imħarrek ma ressaq l-ebda kontestazzjoni għax-xiljiet attriċi u ma deher qatt, la biex jiddefendi lilu nnifsu u lanqas biex imieri dak li ngħad dwar l-incident u dwar il-ħsara mgarrba mill-attriċi;

¹ Ara r-riferta f'paġ. 14 *tergo* tal-proċess

² Paġġ. 48 sa 54 tal-proċess

Illi mill-fatti li jirrizultaw mill-atti tal-kawża joħroġ illi l-incident seħħ fid-29 ta' Novembru tal-1998³, għall-ħabta tas-sitta u nofs ta' wara nofsinhar. Dak il-ħin, l-attriċi kienet miexja fi Triq Sant'Antnin, Wied il-Għajn, qrib il-kantuniera ma' Triq il-Buttar, ġejja lura minn stabbiliment fejn qabel kienet qegħda tilgħab it-tombola ma' xi ħbieb. L-attriċi, li hija armla, tgħix waħedha f'dar fi Triq Sant'Antnin. L-imħarrek, li wkoll jgħix f'Wied il-Għajn, kien qiegħed isuq karozza tal-għamla Hyundai, registrata KAV-208, sejjer fid-direzzjoni ta' Ғaž-Żabbar. Fil-jum tal-incident l-attriċi kellha ħamsa u sittin (65) sena;

Illi l-attriċi kienet qegħda taqsam it-triq u waqfet fuq *centre strip* biex tkompli taqsam għan-naħa l-oħra tat-triq. L-imħarrek waqqaf, għamel sinjal lilha u lil xi żgħażaġħ li kienu fuq in-naħa l-oħra tat-triq biex iħallihom jaqsmu, imma waqt li l-attriċi kienet għadha qegħda taqsam, l-imħarrek reġa' saq u tajjarha. Waqgħet mal-art miġruħa fl-għaksa ta' sieqha l-leminija;

Illi, mad-daqqa, l-attriċi stabet mal-art quddiem fejn waqfet il-karozza, u kellha tittieħed l-isptar. Ittieħdet dak il-ħin stess u l-għada saritilha operazzjoni għal xi ksur li kellha. Damet miżmuma l-isptar ħdax-il (11) jum. Malli ħarġet mill-isptar kellha tmur toqgħod għand bintha għal xi żmien. Għamlet iżjed minn xahrejn ma tistax timxi, u wara bdiet timxi bl-għajnuna ta' krozzi. Fi Frar tal-2000, reġgħet saritilha operazzjoni biex jitneħħewlha l-*pins* li kienu sarulha fl-operazzjoni wara l-incident. Baqgħet tmur għall-kura, imma xorta waħda baqgħet ma ġietx tajba għal kollox⁴. Sa ma bdiet il-kawża, kienet għadha għaddejja bit-terapija, imma fl-2001 deher li ma setgħetx titfejjaq għal kollox u kemm hu hekk inħarġilha ċertifikat li jgħid li kellha debilita' li ma tfieqx⁵. Fis-6 ta' Ġunju, 2000, infetħet il-kawża;

Illi f'April tal-2001⁶, l-imħarrek kien instab ħati tal-incident fi proċeduri li ttieħdu kontrih mill-Pulizija;

³ Rapport tal-incident, Dok "SR1", f'paġġ. 25-7 tal-proċess

⁴ Dokti "SR3" u "SR4", f'paġġ. 29-30 tal-proċess

⁵ Dok "B", f'paġġ. 37-9 tal-proċess

⁶ Dok "SR8", f'paġġ. 23-4 tal-proċess

Illi fid-dawl ta' dawn il-fatti, il-Qorti tgħaddi biex tqis l-ewwelnett il-kwestjoni tar-responsabbilta' tal-incident. F'dan il-każ, għandna quddiemna sitwazzjoni fejn persuna qegħda taqsam triq, wara nżul ix-xemx, fejn il-volum ta' traffiku huwa konsistenti (għalkemm fi żminijiet oħrajn matul is-sena jaf ikun bil-bosta aktar qawwi). Normalment, meta persuna tagħżel li taqsam it-triq, tiegħu fuqha r-responsabbilta' tal-għamil tagħha. Din ir-responsabbilta' tikber iżjed jekk min jaqsam jagħmel dan mhux fuq *zebra crossing*. Din ir-responsabbilta' fuq il-passant, madankollu, ma teħlisx lis-sewwieqa mill-obbligu doppju li jkunu jafu x'qiegħed jigri fl-inħawi li minnu jkunu qegħdin isuqu u li jzommu kontroll tajjeb tal-karozza li tkun taħt il-kontroll tagħhom. Issa, fil-każ preżenti, toħroġ ċirkostanza partikolari. Din tirriżulta kemm mill-istqarrija li l-imħarrek għamel lill-pulizija ftit tal-ħin wara l-incident⁷, u kif ukoll mill-affidavit tal-attriċi⁸, u tikkonsisti fil-fatt lil-imħarrek għamel sinjal lil xi żgħażaġħ biex iħallihom jaqsmu t-triq min-naħa l-oħra ta' fejn kienet qegħda wieqfa l-attriċi. Fil-fehma ta' din il-Qorti, dan il-fatt jibdel il-piż tar-responsabbilta' li ssemma iżjed 'il fuq għal fuq l-imħarrek. B'għamilu, huwa ħeles lil dawk il-persuni minn kull stennija li jħallu t-traffiku jgħaddi, u tefa' fuqu r-responsabbilta' li, qabel jerga' jsuq, iqis li ma kien hemm ħadd iżjed jaqsam quddiem il-karozza tiegħu;

Illi, minn kif jidher ċar minn dak li sar, l-imħarrek kien aljenat u saq qabel mal-attriċi laħqet qabdet il-bankina tan-naħa l-oħra. Fiċ-ċirkostanzi tal-każ, ma tiswa xejn id-dikjarazzjoni tal-imħarrek li qal lill-pulizija li l-attriċi giet tigr min-naħa l-oħra ta' mnejn kienu qegħdin jaqsmu ż-żgħażaġħ. Fl-ewwel lok, m'huwiex verosimili li l-attriċi qasmet bil-ġiri; fit-tieni lok, jekk il-verżjoni tal-imħarrek tista' titwemmen imissu xorta waħda ma bediex isuq jekk tassew ra lill-attriċi ġejja taqsam bil-ġiri; u, fit-tielet lok, mill-mod kif l-attriċi ntaqtet (jigifieri fuq in-naħa tas-sewwieq), dan jixhed li l-imħarrek messu kien diġa' raha ġejja lejha biex taqsam u ħalliha tkompli miexja biex tilhaq in-naħa l-oħra;

⁷ Ara Dok "SR1", f'pag. 26 tal-proċess

⁸ Affidavit attriċi 3.5.2001, par 2, f'pag. 17 tal-proċess

Illi, b'żieda ma' dan u kif sewwa tosserva l-attriċi fin-Nota studjata tagħha, l-imħarrek kien għal kollox traskurat fl-imġiba tiegħu, u din it-traskuraġni giet magħrufa wkoll mill-Qorti tal-maġistrati fejn il-kriterji tas-sejbien tal-ħtija huma ta' grad ogħla ta' konvinċiment mill-grad ta' prova mistenni f'azzjoni ta' għamla ċivili;

Illi, għal dawn ir-raġunijiet, il-Qorti ssib li l-imħarrek kien jaħti għal kollox għall-inċident li kienet involuta fih l-attriċi, u dan minħabba traskuraġni, nuqqas ta' ħila fis-sewqan u nuqqas ta' ħarsien tar-regolamenti. Huwa għandu jagħmel tajjeb għall-ħsarat imġarrba mill-attriċi minħabba dak l-inċident;

Illi għal dak li jirrigwarda l-likwidazzjoni tad-danni mġarrbin mill-attriċi fl-inċident u minħabba fih, jingħad illi l-liġi trid li kull persuna twieġeb għall-ħsara li sseħħ bi ħtija tagħha⁹, u jitqies hekk kull min f'għemilu ma jużax il-prudenza, id-diligenza u l-ħsieb ta' missier tajjeb tal-familja¹⁰. Għalhekk, kull persuna li għaliex trid, jew għaliex naqset mill-prudenza jew diligenza, tagħmel jew tonqos li tagħmel xi ħaġa li biha tikser dmir impost fuqha mil-liġi, hija obligata tħallas għall-ħsara li sseħħ minħabba f'hekk, ukoll jekk dan ikun sar mingħajr il-ħsieb li tagħmel ħsara lil ħaddieħor¹¹. Il-ħsara li persuna negligenti trid twieġeb għaliha tikkonsisti (a) fit-telf effettiv li l-persuna mġarrba tbatu direttament mill-għamil, (b) fl-ispejjeż minfuqin mill-persuna mġarrba biex tagħmel tajjeb għall-ħsara li saritilha, (ċ) fit-telf ta' paga, dħul jew qligħ ieħor attwali u (d) fit-telf ta' qligħ li l-persuna mġarrba tbatu 'l quddiem minħabba debilita' dejjiema kawżata minn dak l-għamil¹²;

Illi għal dak li jirrigwarda l-ispejjeż minfuqin mill-attriċi bħala riżultat dirett tal-inċident (*id-damnum emergens*), tressqu provi ċari u dettaljati biżżejjed biex iwasslu għal-likwidazzjoni preċiża tagħhom. L-attriċi ressqet prospett¹³ li jfisser ħaġa b'ħaġa l-ispejjeż minfuqa mill-attriċi bħala effett dirett tal-inċident li ġarrbet. Dawn l-ispejjeż

⁹ Art. 1031 tal-Kap 16

¹⁰ Art. 1032(2) tal-Kap 16

¹¹ Art. 1033 tal-Kap 16

¹² Art 1045(1) tal-Kap 16

¹³ Dok "SR5", f'paġ. 31 tal-proċess

jinqasmu fi tliet (3) kategoriji: tal-ewwel huma dawk marbutin mal-kura medika tagħha wara l-ewwel operazzjoni; tat-tieni huma dawk marbuta mal-għoti ta' servizzi legali biex tressaq it-talbiet tagħha kontra l-imħarrek; u tat-tielet huma spejjeż oħrajn minfuqin għax-xiri ta' sodda u aċċessorji speċjalizzati maħsuba biex l-attriċi ttaffi mill-uġiegħ li baqa' jkollha wara li ntemmet il-kura. Il-Qorti qieset li dwar kull partita msemmija fil-prospett, l-attriċi ressqet riċevuta awtentika¹⁴. Dawn l-ispejjeż kollha jtilgħu għas-somma ta' seba' mija u ħamsin lira Maltija u ħamsa u sebgħin ċenteżmu (Lm 750.75), kif tajjeb telenka l-attriċi fin-Nota tagħha;

Illi għal dak li jirrigwarda t-telf ta' qligħ (*il-lucrum cessans*), l-attriċi tressaq għadd ta' argumenti u fin-Nota ta' Sottomissjonijiet tagħha tislet ukoll somma li tħoss li għandha tiġi likwidata f'dan ir-rigward. Hija tibni dawn l-argumenti fuq iċ-ċertifikat mediku maħruġ *ex parte* mill-kirurgu ortopediku li baqa' jaraha wara li kienet saritilha l-ewwel operazzjoni. L-imsemmi rapport¹⁵ jagħti tagħrif dwar dak li għaddiet minnu l-attriċi wara l-incident fejn għandu x'jaqsam mal-kura mogħtija, u jfisser ukoll l-istat ta' saħħa tagħha. Jagħlaq biex jistabilixxi wkoll grad ta' debilita' dejjiema fl-attriċi ta' għoxrin fil-mija (20%). Iċ-ċertifikat m'huwiex datat, imma huwa iffirmit mill-kirurgu ortopediku Anthony Bernard. L-imsemmi ċertifikat jikkumplimenta lil dawk dijanjostiċi magħmulin mir-radjologista Sylvia Zrinzo f'April tal-2000 u f'April tal-2001¹⁶;

Illi l-imsemmija dokumenti huma legalment ammissibbli bħala prova u skond il-liġi¹⁷ jiswew bħala xhieda, ladarba l-opinjoni jiet hemm imsemmija (b'zieda ma' kostatazzjonijiet ta' fatt li bl-ebda mod m'humu kontradetti) joħroġu minn persuni magħrufa bħala kwalifikati fil-qasam rispettiv tagħhom. Il-Qorti ma dehrilhiex li kien meħtieġ li taħtar esperti mediċi apposta biex jivverifikaw l-imsemmija rapporti, ladarba t-tagħrif mogħti ma jidhirx li huwa suspett

¹⁴ Dokti "SR6", "SR7" u "A", f'paġġ. 32-3 u 36 tal-proċess

¹⁵ Dok "B", f'paġġ. 37-9 tal-proċess

¹⁶ Dokti "SR3" u "SR4", f'paġġ. 29-30 tal-proċess

¹⁷ Art. 563A(1) tal-Kap 12

jew infondat. Fl-itra b'hal din kienet isservi biss biex iżżid fl-ispejjeż tal-kawża;

Illi l-attriċi wriet li, għalkemm kienet armla, qabel l-incident kienet mara attiva li t'hoob il-ħruġ u ż-żfin u kienet tivvjaġġa. Dawn l-attivitajiet naqsu sewwa wara l-incident, u, għall-ewwel seba' xhur lanqas biss kienet titsta' titħarrek mid-dar ta' bintha jew toħroġ waħedha¹⁸. Minbarra dan, hija bir-raġun kollu tissottometti li bil-liġi jist'hoqqilha tingħata kumpens għall-ġrieħi li ġarrbet, ukoll jekk qabel ma kinitx taħdem bi qligħ, u għall-fatt li hija kienet mara tad-dar u kienet iżżomm id-dar hi bil-ħidma tagħha. Minbarra dan, hija wriet li kienet tgawdi minn stat ta' saħħa tajjeb qabel seħħ l-incident u għalhekk kienet mistennija tgawdi minn żmien ta' ħajja attiva għal għadd ta' snin oħrajn, li kieku ma kienx għalih;

Illi f'dan ir-rigward jingħad lil-Qrati tagħna ilhom żmien jaċċettaw li mara miżżewġa li ma kellhiex impieg jist'hoqqilha tingħata kumpens għall-ġrieħi m'garrbin minnha f'incident dannuż, għal dan il-fatt waħdu¹⁹. L-istess jingħad għall-każ fejn il-persuna m'garrba tkun qabżet l-eta' tal-pensjoni²⁰;

Illi l-attriċi tgħid li minbarra t-telf ta' qligħ, trid tiġi mogħtija wkoll somma biex tagħmel tajjeb għal spejjeż li jista' jkollha, u li l-Qorti jmissha tasal għaliha *arbitrio boni viri*. Bl-akbar rispettt għal din is-sottomissjoni, il-Qorti m'hijjex tal-fehma li, fil-każ li għandha quddiemha llum, tista' jew imissha tilqa' din l-istedina, għaliex hija tal-fehma li l-kumpens li sejjer jiġi likwidat taħt il-kapi magħrufa tal-*lucrum cessans* għandhom jagħmlu tajjeb għall-kontinġenza msemmija mill-attriċi. L-argument li l-ispejjeż iridu jagħmlu tajjeb għal meta jgħaddi ż-żmien tal-ħajja lavorattiva probabbli tas-sinistrat f'dan il-każ ma tapplika xejn, għaliex il-ħtiġiet li l-attriċi għandha llum u li tagħhom sejra tingħata kumpens m'humix sejrin jinbidlu

¹⁸ Xhieda ta' Lucienne Rosso 13.11.2001 u ta' Susanne Busuttil 16.4.2002, f'paġġ. 43-4 u 55-6 tal-proċess

¹⁹ Ara, per eżempju, App. Ċiv. 19.9.1973 fil-kawża fl-ismijiet *Carmelo Żammit et vs George Bezzina*; u App. Ċiv. 16.1.1984 fil-kawża fl-ismijiet *Apap vs Degiorgio*

²⁰ Ara, per eżempju, P.A. NA 29.5.2001 fil-kawża fl-ismijiet *Joseph Ċini vs George Wells et noe*; u P.A. GV 12.7.2002 fil-kawża fl-ismijiet *Saviour Sammut vs Robert Demanuele*

kwalitattivament fil-gejjieni. Dan jingħad ukoll meħudin in konsiderazzjoni l-aspetti msemmija mill-attriċi fin-Nota tagħha bħat-tnaqqis fis-siwi tal-flus, aspetti ta' inflazzjoni u ħajja togħla mal-medda tas-snin;

Illi, billi l-attriċi għandha titqies bħala persuna li tmexxi d-dar tagħha, il-Qorti tqis li d-“dħul” tagħha għandu jitqies fuq il-baži tal-inqas paga nazzjonali li, fiċ-ċirkostanzi applikabbli meta seħħ l-incident tista' titqies bir-rata ta' ħamsin lira Maltija (Lm 50) fil-ġimgħa, kif tassew sejjer isir. Hija wkoll mistħoqqa l-pretensjoni attriċi dwar židiet li jistgħu (u li s'issa fil-fatt ingħataw) iseħħu f'din is-somma. Il-Qorti qegħda taċċetta s-sottomissjoni tal-attriċi li din iċ-ċifra tiżdied b'għaxra fil-mija (10%) ;

Illi għar-rigward tal-*multiplier*, il-Qorti taqbel għal kollox mal-kriterji msemmija mill-attriċi, u tqis li fuq l-iskorta ta' sentenzi mogħtijin fl-aħħar żminijiet, u wkoll minħabba li huwa statistikament ippruvat li l-aspettativa ta' ħajja f'Malta hija itwal minn dik ta' raġel b'xi sentejn fil-każ ta' mara, sejra tadotta *multiplier* ta' għaxar (10) snin;

Illi, għar-rigward tat-tnaqqis li jsir mis-somma li tiġi hekk likwidata, l-attriċi tgħid li l-ebda ammont m'għandu jitnaqqas, għaliex meta qegħda tingħata din is-sentenza se' jkunu diġa' għaddew erba' (4) snin minn mindu seħħ l-incident. Dwar din is-sottomissjoni, l-Qorti tosserva li l-attriċi bdiet il-kawża dsatax-il (19) xahar wara li seħħ l-incident u l-ewwel interpellazzjoni li saret lill-imħarrek kienet lejn l-aħħar ta' Mejju, 2000²¹. Dan ifisser għalhekk li għal parti sewwa miż-żmien li l-attriċi ssemmi ma kien għad hemm l-ebda vertenza ġudizzjarja. Il-Qorti tifhem ukoll li, għall-ewwel xhur, l-attriċi kienet miżmuma milli toħroġ u kellha żgur prijoritajiet oħrajn iżjed urgenti biex tikseb saħħitha lura, imma dan kien fid-dmir u fl-interess tagħha li twettqu biex tnaqqas kemm jista' jkun il-ħsara li ġarrbet, u dan dan m'għandux iħallas l-imħarrek. Għalhekk, il-Qorti sejra tqis, b'xi tixlif, tnaqqis minħabba l-*lump sum payment*, u li f'dan il-każ sejjer ikun ta' erbgħa fil-mija (4%);

²¹ Dok “A”, f' pag. 6 tal-proċess

Illi, meħudin dawn il-kriterji kollha b'qies, il-Qorti qegħda tillikwida bħala *lucrum cessans* li hija intitolata għalih l-attriċi s-somma ta' ħamest elef erba' mija u wieħed u disgħin lira Maltija (Lm 5491)²²;

Għal dawn ir-raġunijiet, il-Qorti qegħda tiddeċiedi billi, fil-kontumaċja tal-imħarrek:

Tilqa' l-ewwel talba attriċi u tiddikjara l-imħarrek jaħti għall-inċident tat-triq li seħħ fid-29 ta' Novembru, 1998, għall-ħabta tas-sitta u nofs ta' filgħaxija, fi Triq Sant'Antnin, Wied il-Għajn, meta waqt li kiien qiegħed isuq il-karozza reġistrata KAV-208, laqat u tajjar lill-attriċi li kienet qegħda taqsam it-triq, u ikkaġunalha ġrieħi ta' natura gravi u permanenti li sejra tibqa' ħajjitha kollha ma tfieqx minnhom, u dan minħabba sewqan traskurat, nieqes mil-ħila u nieqes mill-ħarsien tar-regolamenti tas-sewqan;

Tilqa' t-tieni talba attriċi u tiddikjara li, minħabba l-imsemmi inċident, l-attriċi ġarrbet danni li jikkonsistu fi spejjeż u f'telf ta' qligħ;

Tilqa' t-tielet talba attriċi u qegħda tillikwida l-imsemmija danni fis-somma ta' sitt elef mitejn u wieħed u erbgħin lira Maltija u ħamsa u sebgħin ċenteżmu (Lm 6241.75), li dwar seba' mija u ħamsin lira Maltija u ħamsa u sebgħin ċenteżmu (Lm 750.75) minnhom jirrapprezentaw l-ispejjeż minfuqin u kwantu għall-bqija fl-ammont ta' ħamest elef erba' mija u wieħed u disgħin lira Maltija (Lm 5491) jirrapprezentaw telf ta' qligħ għall-ġejjieni;

Tilqa' r-raba' talba attriċi u tikkundanna lill-imħarrek iħallas lill-attriċi s-somma hekk likwidata bħala danni dovuti lilha; u

Tikkundanna lill-imħarrek iħallas ukoll l-ispejjeż kollha tal-kawża, flimkien mal-imgħaxijiet legali fuq is-somma likwidata, b'effett millum sal-jum tal-ħlas effettiv.

²² [(Lm 2600 + Lm 260) x 10 x 0.2 = Lm 5720] - [(0.04 x Lm 5720) = Lm 229] = Lm 5491

Kopja Informali ta' Sentenza

-----TMIEM-----